

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

Pod opieką Misjonarzy Oblatów Maryi Niepokalanej

8 Saint Ann Street
Hamilton, ON L8L 6P8
Tel: 905-544-0726

Email:
ststanislaushamilton@hamiltondiocese.com
www.stankostka.ca

Proboszcz / Pastor
O. Marian Gil, OMI

Wikariusz / Associate Pastor
O. Jan Wądołowski, OMI

Pomoc Duszpasterska / Pastoral Assistance

s. Zofia Dyczko, M.Ch.R.
siostryhamilton@gmail.com

Biuro Parafialne / Parish Office
Ms. Alicja Koper

Poniedziałek/Monday: **Zamknięta/Closed**
Wtorek - Piątek: **9:00 - 16:00**
Tuesday – Friday: **9:00 - 16:00**
Lunch/Lunch Break 13:00 – 13:30
Weekend: **Zamknięta/Closed**

Niedzielne Msze św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL
Niedziela / Sunday:
8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL
12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass
with Children's Liturgy Program in
English

**MSZE ŚW. I NABOŻEŃSTWA W TYGODNIU /
WEEKDAY MASSES AND DEVOTIONS**

Wtorek / Tuesday: 18:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 18:30 Msza / Mass
18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej
Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual
Help
18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych /
Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 18:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 18:30 Msza / Mass
17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of
the Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine
Mercy

Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt
Poświęcenia Sercu Pana Jezusa
First Fridays: additionally, Litany and Act of
Consecration to Sacred Heart of Jesus

Sobota / Saturday: 9:00 Msza / Mass
Pierwsze Soboty: po Mszy - Adoracja, Litania
Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.
First Saturdays: after mass - Adoration, Litany
of Loreto and Act of Consecration to the
Blessed Virgin Mary



**Posługa Chorym i Umierającym /
Ministry to the Sick and Dying**

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub
umierającego proszę dzwonić: **905-544-8783**
Jeśli potrzeba jest natychmiast, a ksiądz jest w danym
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.
In case of Emergency for a sick or dying person, please
call: **905-544-8783**. If the priest happens to be out of
the parish at that time, a nurse will call the “Priest on
Call” at the given hospital.

Spowiedź / Confessions

Wtorek, Czwartek, Piątek / Tue, Thur, Fri: **18:00 - 18:20**
Środa / Wednesday: **17:30 - 18:20**
Sobota / Saturday: **8:30 - 8:50** oraz/and **16:00 - 16:40**
Pierwszy Piątek / First Friday: 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

Formularz rejestracyjny wraz z dostępnymi terminami
znajdują się na stronie internetowej parafii. Prosimy
zgłaszać się telefonicznie do kancelarii.
The registration form and available dates for baptisms
is found on the parish website. Please contact the
Parish Office to book a date.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.
Więcej informacji na naszej stronie.
Please contact the Parish Office one year prior to the
wedding. See our website for more details.

Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem
pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.
Please contact the funeral home of your choice to
make arrangements.

**Kapłaństwo & Życie Zakonne /
Priesthood & Religious Life**

Księża lub Siostry z chęcią odpowiedzą na Twoje
pytania i pomogą Ci w rozeznaniu powołania.
Więcej informacji na naszej stronie.
One of our priests or sisters will be more than happy
to speak with you, answer any of your questions and
accompany you in your discernment. More info on our
website.

Rady / Councils

Parafialna/Parish: radaparafia@gmail.com
Finansowa / Finance: finanseparafia@gmail.com

Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii *przed* Mszą.
Available – upon request *prior* to Mass.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na
przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o
kontakt z kancelarią.
If you wish to inquire about using our Parish Hall for
any of your upcoming functions, please contact the
Parish Office.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!
Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu
załatwienie wielu formalności związanych z
przyjęciem pewnych sakramentów (np. chrztu czy
ślubu), dokumentów potrzebnych poza parafią, a
także wystawieniem tax receipt. Rejestracji można
dokonać online, w kancelarii lub wziąć formularz z
tytu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish
registration simplifies the process of receiving
sacraments such as baptism or marriage, obtaining
any documents you may need, and receiving a tax
receipt for your contributions.

Registration can be completed online or at the parish
office during regular office hours. Parish registration
forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o
wszelkich zmianach danych naszych parafian –
zmiana adresu, telefonu, itp.
Our parish records are very important. We try to keep
them up to date. Please advise the parish office of any
changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione
jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy o
naszym kościele w testamencie.
The everyday functioning of our parish relies entirely
on your donations. Please remember our church in
your will.

Kawiarenka / Parish Café

Zapraszamy w każdą niedzielę od 8:00 - 14:00.
Open each Sunday 8 am – 2 pm.

IV NIEDZIELA ZWYKŁA

Nauka z mocą (Mk 1, 21-28)

Jezus w szabat naucza w synagodze w Kafarnaum. Dokonuje też duchowego uzdrowienia człowieka opętanego przez złęgoducha. Wyrzuca z niego demona jednym krótkim, ale stanowczym poleceniem. Zwróćmy jednak najpierw uwagę na sposób, w jaki Pan Jezus naucza. Ewangelista stwierdza, że Jego nauka budziła zdziwienie. Uczyl inaczej niż nauczyciele Pisma, uczyl z mocą. Co to oznacza? Z pewnością Jego nauczanie musiało być proste, jasne i odmienne w treści niż to, które głosili rabini. Przekonujemy się o tym, czytając choćby przypowieści o królestwie niebieskim albo miłosierdziu Boga. Charakteryzuje je prosty, komunikatywny język, w którym są wyrażone wielkie sprawy, jakie Bóg objawia przez swojego Syna. **Boska moc Jezusa ujawnia się też w egzorcyzmie, przez który uwalnia człowieka opętanego.** Zbawienie świata, którego kulminacyjnym wydarzeniem będzie męka, śmierć i zmartwychwstanie Jezusa, rozpoczyna się już w całej ziemskiej misji Syna Bożego. Przez słowo z mocą, poparte znakami, ukazuje swoje zwycięstwo nad złem.

Panie Jezus, niech zamieszka we mnie światło i moc Twojego słowa, przez które objawiasz mi siebie, ukazujesz mi Ojca i zapraszasz do swojego królestwa. Niech Twoje słowo uświęca mnie i usuwa wszelkie ciemności. Amen.

FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Teaching with Power (Mark 1: 21-28)

Jesus teaches in the synagogue in Capernaum on the Sabbath. He also performs spiritual healing of a person possessed by an evil spirit. He casts the demon out of him with one short but firm command. But let us first pay attention to the way in which the Lord Jesus teaches. The Evangelist states that His teaching aroused surprise. He taught differently than the teachers of the Scripture, he taught with power. What does it mean? Certainly, His teaching must have been simple, clear and different in content than that preached by the rabbis. We see this when we read, for example, parables about the kingdom of heaven or God's mercy. They are characterized by simple, communicative language that expresses the great things that God reveals through his Son. **The divine power of Jesus is also revealed in an exorcism, through which he frees a possessed man.** The salvation of the world, the culminating event of which will be the suffering, death and resurrection of Jesus, begins already in the entire earthly mission of the Son of God. Through powerful words, supported by signs, he shows his victory over evil.

Lord Jesus, let the light and power of Your word dwell in me, through which You reveal Yourself to me, show me the Father and invite me to Your kingdom. Let Your word sanctify me and remove all darkness. Amen.

[Reflections taken from Gospel 2024](#)
by Father Andrzej Kiejza OFMCap

INTENCJE MSZALNE

Wtorek, 30 stycznia, 18:30

Dziękczynno-błagalna w intencji dzieci - rodzice

Środa, 31 stycznia, 18:30

† Leonard Gregorek - Marek Michałowski

† Kazimierz Zajączkowski - żona Józefa

† Leokadia Olejniczak w 1 rocz. śmierci - rodzina

† Joanna Orzeł w 15 rocz. śmierci - bratowa

† Janina Wiechnik - M. Dolibóg

† Jadwiga Huber - córka z rodziną

O Boże bł. dla całej rodziny Powęska - rodzina

Piotr i Krystyna Kudła w 45 rocznicę ślubu

O Boże bł. dla Davida - mama

Czwartek, 1 lutego, 18:30

† Franciszek i Zofia Wiercioch - córka Irena

Piątek, 2 lutego, 18:30 Pierwszy Piątek Miesiąca
Ofiarowanie Pańskie/M.B. Gromnicznej

† Janina, Kazimierz i Krystyna Oleksak - córka

† Danuta i Wiesław Szelestowski - B.J. Dycha

† Z rodzin: Dziuba, Rostek, Bielecki, Cichoń - rodz. Rostek

† Stanisław Drewko - T.W.Rzeszutko

† Bogumiła Ładniak, Aleksandra i Staniaław Papierz - D. Papierz

† Teresa Farbotko - Ohara w 20 rocz. śmierci - rodzice

† Ryszard Antczak - żona z rodziną

† Z rodzin: Cichosz, Bajzert, Kniaż, Majda oraz Ted Bryl - Z. C. Cichosz

† Antonina Ziółkowska w 24 rocz. śmierci - syn z dziećmi

Dusze w czyśćcu cierpiące

O zdrowie i Boże bł. dla Andrzeja - żona, dzieci i wnuki

Dziękczynno- błagalna dla wnucząt i dzieci

Sobota, 3 lutego Pierwsza Sobota Miesiąca

9:00 † Stanisława Kaleta - córka

17:00 Dziękczynno - bł. o zdrowie i Boże bł. dla Anety i Mariusza

Niedziela, 4 lutego

8:00 Za Parafian

9:30 Fr. Michał Kruszewski on the occasion of his 12th ordination anniversary

11:00 O Boże bł. i potrzebne łaski dla Barbary i Czesława Olejarz z okazji 65 rocz. ślubu - dzieci

12:45 O Boże bł. i dary Ducha Św. dla Adriana, Krystiana i Natalii - rodzice

GRAFIK LEKTORÓW - 4. lutego/February 4, 2024

17:00	E. Szok, J. Grzegorzczak
8:00	M. Bucik, s. Z. Dyczko
9:30	A.Skrzat, K. Elżbieciak
11:00	S. Galus, H. Kuś
12:45	A.Koper, S. Gut

OFIARA NA KOŚCIÓŁ / COLLECTION

January 21st, 2024 / 21 stycznia, 2024

General Offerings: \$5682 Reno Fund: \$1623.50

Initial Offering: \$255 Church Flowers: \$570

Christmas: \$20 New Years Day: \$20

Bóg zapłać za Waszą hojność! Thank you for your generosity!

Serdecznie zapraszamy na **katechezę dla dorosłych**, która odbędzie się w pierwszy piątek lutego, jak zwykle po wieczornej Mszy Św., którą wygłosi O. Daniel Janulewicz OMI.

30-lecie Katolickiego Radia Rodzina - W dzisiejszą niedzielę o **godzinie 12:45** w kościele św. Stanisława Kostki w Hamilton zostanie odprawiona Msza św. dziękczynna za 30 lat istnienia Katolickiego Radia Rodzina. Po Mszy św. zapraszamy na kawę i pączki do sali pod kościołem. Serdecznie zapraszamy wszystkich słuchaczy, sponsorów oraz wolontariuszy radia.

Offertory Envelopes – The 2024 Offertory Envelopes are now ready for pick up. Please pick up your envelopes at the parish hall after Sunday Mass or call the Parish Office. For those who have signed up for Pre-Authorized Giving, please ensure that you also pick up your box of envelopes for 2024.

Mszaliki polsko-angielskie **Pan z Wami** – w cenie \$ 20 są do nabycia z tyłu kościoła oraz w biurze parafialnym. The Polish-English missalettes **Pan z Wami** are available for purchase at the back of the church and at our parish office for \$20.

Kalendarz na 2024 r. jest do nabycia z tyłu kościoła, po niedzielnych Mszach św. oraz w biurze parafialnym.

Calendar for 2024 is available for purchase at the back of the church after Sunday Masses and at our parish office.

Rekolekcje Wielkopostne – odbędą się w naszej parafii w dniach od 17 – 22 lutego. Będzie je głosił O. Daniel Biedniak OMI Misjonarz Oblat z Polski. Nauki rekolekcyjne będą głoszone podczas Mszy świętych rano – 10:00 i wieczorem 18:30. Prosimy już teraz zarezerwować ten termin, aby wykorzystać szansę duchowego przygotowania do Świąt Zmartwychwstania Pańskiego.

Jak co roku, zachęcamy grupy działające przy naszej parafii do przygotowania i poprowadzenia **Nabożeństwa Drogi Krzyżowej** o godz. 18.00

SERDECZNIE ZAPRASZAMY MŁODZIEŻ w dwóch grupach wiekowych tj. 13-17 i 18-35 lat na spotkania przy naszej parafii. Formy rejestracyjne na wyżej wymienione spotkania prosimy składać w koszyku przed ołtarzem.

YOUTH MEETINGS - We invite young people in two age groups, 13-17 and 18-35, to meetings at our parish. We ask young people to fill out the registration form and place it in the basket in front of the altar.

Kolęda / Pastoral Visit - Osoby zainteresowane odwiedzinami duszpasterskimi (kolędą) proszone są o kontakt z naszym biurom parafialnym (mailowo lub telefonicznie). Ojcowie postarają się odpowiedzieć na zaproszenie, według kolejności nadsyłanych zgłoszeń. **If you would like to have one of our Fathers to visit your family and bless your house, please contact our parish office and suggest day and time of the visit.**

Arcybactwo Niewiast Różańcowych zaprasza na modlitwę różańcową i zebranie w niedzielę, 11 lutego po Mszy Św. o g. 12:45

Catholic Women Ligue/CWL - Next meeting on February 13, 2024. All women are welcome. **Katolicka Liga Kobiet/CWL** – kolejne zebranie odbędzie się 13 lutego 2024. Każda pani mile widziana.

KONCERT KOŁĘD W KOŚCIELE ŚW. STANISŁAWA

Chór „Symfonia” serdecznie zaprasza całą Polonię z Hamilton i okolic, na koncert kolęd, który odbędzie się w kościele św. Stanisława Kostki, w niedzielę **4 lutego o godz. 14.00**. W koncercie wystąpią: Chór Parafialny i Młodzieżowy przy parafii Hamilton, Chór „Symfonia”, Chór „Cantabile” z Oakville oraz Chóry z Buffalo. Po koncercie serdecznie zapraszamy na obiad do Domu Polskiego. **Kontakt:** Urszula – tel. 905-855-0300, Grażyna - tel. 905-537-7790.

Odeszła do wieczności We announce the passing of:

† **Maria Klimowicz, † Jadwiga Cisek - Mandus**
Najbliższym składamy serdeczne wyrazy współczucia.
Dobry Jezu, a nasz Panie, daj im wieczne spoczywanie...
We extend our most sincere condolences to their loved ones. May the Good Lord grant them eternal rest...

Ogłoszenia Polonijne...

Pielgrzymka do Medjugorje – Od 3-13 maja 2024 Katolicka Agencja Pielgrzymkowa „FLIGHT WITH MARY” zaprasza na pielgrzymkę do Medjugorje. Pojedź z nami do szkoły Matki Bożej, gdzie nauczysz się miłości i przebaczenia oraz tam, gdzie odnajdziesz drogę do Chrystusa. Marzena 647-284-1631; Małgorzata 416-859-8469

Serdecznie zapraszamy na **Pielgrzymkę do Amerykańskiej Częstochowy, PA. USA** w dniach 4-6 czerwca 2024 pod duchową opieką Ks. Jerzego Nowaka CR. Po więcej informacji prosimy o kontakt z p. Haliną Śpiewak i p. Elżbietą Raszyk pod numerami tel.: 519-888-6614, 519-742-5831.

W imieniu Grupy **2 ZPwK** zapraszamy członków na **zebranie wyborcze** - 28 stycznia o g. 14:30.


Gr. 2 ZPwK zaprasza na **Walentynki - 10 lutego** o g. 6:00 Cena biletu - \$50 od osoby. **Info i bilety:** Regina 905-966-6374 & Regina 905-515-3665.

Szkoła Polska Gr.2 ZPwK serdecznie zaprasza **3 lutego 2024** na **RODZINNĄ ZABAWĘ KARNAWAŁOWĄ** (rodzice i dzieci). **Rezerwacja biletów** pod nr 289-689-0718

RCL BR 315 (DOM POLSKI) serdecznie zaprasza całą Polonię z Hamilton i okolic na zabawę Walentynkową - 10 lutego o g. 18:30. Gra DJ Mirek. Info i bilety: 905-544-5968, 905-870-5351.

Zebranie RCL Br 315 odbędzie się w niedzielę 28 stycznia o godzinie 15:00.

Uniko General Construction
 Oferuje swoje usługi
 Kompletne wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezpłatna wycena
 Stanisław
905-662-2073

Dr. Danny Pogoda & Associates

 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • *Mówimy po Polsku*
 1241 Barton St. E. **905-545-8521** www.CentreMallDental.ca

Jacek Bajorek
 Income Tax
 Personal/Corporation
 Business, HST
 Bookkeeping &
 Accounting
 jbjajorek6@gmail.com
 Hamilton **289-389-1902**
 Mississauga **416-843-2941**



Fascination Flowers
Joanna's Florist
 100% Satisfaction Guaranteed
 1104 Fennell Ave. E.
905-527-2881

MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.
 Adwokat, Notariusz
 Prawo nieruchomości i biznesu, oraz
 testamenty upoważnienia i pełnomocstwo
 Nowe lokalizacja w Stoney Creek
905-930-8858 www.mclawfirm.ca

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski **905-818-8137**
 henryshomerenovations@hotmail.com


 European Style Bakery
762 Barton St E 905-544-2730
 www.karllikpastry.ca

435 Main Street East **GIORGIO'S**


IRON RAILINGS
FENCES & METAL STAIRS
 Specializing in custom, hand-made
 • ironworks • gates
 • stairs • railings
 • fences • accessories
BOGDAN 289.880.5215

Salon w Stoney Creek
416-786-4684

FRISCOLANTI
FUNERAL CHAPEL LTD.
 Celebrating over 50 Years
 43 Barton St. E. **905-522-0912**
 www.friscolanti.com

REGION NIAGARA
 Kupno i Sprzedaż Nieruchomości
ROMA ARCISZEWSKA
 Sales Representative
C: 905-380-8535
 O: 905-688-4561
 romal@royalpage.ca



ROYAL LEPAGE
NIC Realty, Brokerage, Independently Owned & Operated

Stonehill DENTAL
 Dr. Bogdan Zaricznyk
 Family, Orthodontic, Cosmetic and
 Implant Dentistry. Mówimy po polsku.
 1314 Upper Wentworth St. **905-574-2222** • stonehilldental.ca

PURELY DERM
 Medical Aesthetics
Joanna Suckecki RN BScN
 Purelyderm.com
 Purelyderm@gmail.com
 5005 Serena Dr Unit 2
 Beamsville

Specializes in:
 • Dermal Fillers
 • Botox injections
 • SkinPen Microneedling
 • Platlet Rich Plasma
 • Sculptra
 • Medical Grade Facials

Dr. Anna Graczyk
 Naturopathic Doctor
 Znajdź swoje zdrowie i
 szczęście **naturalnie**

 Located at:
 RD Psychotherapy
 2 Health St, Hamilton, ON
 Tel: **905.388.5166**
 Email: anna@rdpsych.com
 www.drannagraczyk.com




European MONUMENTS
 JEDYNY POLSKI PRODUCENT
NAGROBKÓW
905-339-0409 1-800-539-8224
1144 SPEERS RD OAKVILLE
 MISTRZ KAMIENIARSKI WIESŁAW KURZYDŁO
 PONAD 46 LAT DOŚWIADCZENIA




BAY GARDENS & BAYVIEW
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum
 EVERY Life TELLS A Story.
 CELEBRATE yours.
 www.baygardens.ca
 Funeral Home **905-574-0405** Cemetery **905-522-5466**
Mówimy po Polsku

Adwokat
Maciek Piekosz
 Reprezentuję ofiary wypadków
519.660.7718
 siskinds.com/maciek
SISKINDS | The law firm



Youngs Insurance

INSURANCE
TADEUSZ BARAN
905-518-2974
 444 Plains Rd E, Burlington



ACUMEN INSURANCE GROUP
 Agnes Rudziak - Insurance Broker
905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
 C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

unique vision centre
 259 Hwy 8, Unit 6 **905-662-4000**
 www.uvcentre.ca • mówimy po polsku

Barbara Golab
Income Tax E-file to CRA
 Personal & Small Business
 bgolab@bell.net **905-537-7284**

RIGHT AT HOME
MACIEJ JACK KOWALSKI
 Sales Representative
 Every House
 I touch turns
 to **SOLD**
 Low Commission
 Cashback for
 Buyers
905.929.9221
 onlydreamhomes@gmail.com



POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. **905.545.0799**
 www.PolishHallHamilton.com

L. G Wallace
Funeral Home
 by Arbor Memorial
Paul Shedden
 Manager - Funeral Director
905-544-1147 151 Ottawa Street North

Aleksandra Godziszka
 Director, First Class Accounting & Tax
905-334-5390
 www.firstclassaccounting.ca

denturist
 WATERDOWN DENTURE & IMPLANT CLINIC
 PROTEZY DENTYSTYCZNE
 Ruchome i na implantach
 Mówimy po polsku!
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown
905-690-0222
 waterdowndentureclinic.ca

DR. BART MAKOWSKI

HIGHLAND DENTAL CENTRE
 DENTYSTYKA RODZINNA I KOSMETYCZNA
 IMPLANTY
 KORONY I MOSTY PROTETYCZNE
 PROTEZY NA IMPLANTACH
905 662-0012
 139 Upper Centennial Parkway
 Stoney Creek

First Class ACCOUNTING & TAX

ELECTRICAL SERVICES
 Residential • Commercial • Industrial
24/7 SERVICE MAREK 647-949-3677 LICENCED

THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE
 TO ADVERTISE IN THIS SPACE
 PLEASE CALL 1-800-268-2637



SHARP MONUMENTS
 Family Owned & Operated
 Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX AUTOMOTIVE SALES AND SERVICES LTD.
 221 Gage Ave. N
905-548-0606
 www.polfixauto.ca

Jozef Orzel
 Owner & Operator
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming

HALASA DEVELOPMENTS INC
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL
 RENTAL PROPERTIES
905-393-6259
 stan@halasadevelopments.com



BBM BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
 www.BBMBusiness.com

